

### SLOVENSKI STANDARD SIST EN 63024:2018

01-september-2018

Nadomešča:

**SIST EN 50557:2012** 

Zahteve za naprave za avtomatski ponovni vklop (ARDs) odklopnikov, RCBOs in RCCBs za gospodinjsko in podobno uporabo (IEC 63024:2017)

Requirements for automatic reclosing devices (ARDs) for circuit-breakers, RCBOs and RCCBs for household and similar uses (IEC 63024:2017)

Anforderungen an automatische Wiedereinschalteinrichtungen für V Leitungsschutzschalter, RCBOs, RCCBs für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke (IEC 63024:2017)

#### SIST EN 63024:2018

Exigences pour les dispositifs à refermeture automatique (DRA) pour disjoncteurs, ID et DD, pour usages domestiques et analogues (IEC 63024:2017)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 63024:2018

ICS:

29.120.50 Varovalke in druga

medtokovna zaščita

Fuses and other overcurrent

protection devices

SIST EN 63024:2018 en,fr,de

SIST EN 63024:2018

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 63024:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

**EUROPEAN STANDARD** 

EN 63024

NORME EUROPÉENNE

**EUROPÄISCHE NORM** 

April 2018

ICS 29.120.50

Supersedes EN 50557:2011

#### **English Version**

Requirements for automatic reclosing devices (ARDs) for circuitbreakers, RCBOs and RCCBs for household and similar uses (IEC 63024:2017)

Exigences pour les dispositifs à refermeture automatique (DRA) pour disjoncteurs, ID et DD, pour usages domestiques et analogues (IEC 63024:2017)

Anforderungen an automatische Wiedereinschalteinrichtungen für Leitungsschutzschalter, RCBOs, RCCBs für Hausinstallationen und ähnliche Zwecke (IEC 63024:2017)

This European Standard was approved by CENELEC on 2018-01-17. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

SIST EN 63024:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

### **European foreword**

The text of document 23E/1037/FDIS, future edition 1 of IEC 63024, prepared by IEC/SC 23E "Circuitbreakers and similar equipment for household use" of IEC/TC 23 "Electrical accessories" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN 63024:2018.

A draft amendment, which covers common modifications to IEC 63024 (23E/1037/FDIS), was prepared by CLC/TC 23E "Circuit breakers and similar devices for household and similar applications" and approved by CENELEC.

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has to 2019-01-17 (dop) be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national (dow) 2021-01-17 standards conflicting with this document have to be withdrawn

This document supersedes EN 50557:2011.

Clauses, subclauses, notes, tables, figures and annexes which are additional to those in IEC 63024:2017 are prefixed "Z". iTeh STANDARD PREVIEW

This standard covers the Principle Elements of the Safety Objectives for Electrical Equipment Designed for Use within Certain Voltage Limits (LVD 2014/35/EU).

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s). ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

For the relationship with EU Directive(s) see informative Annex ZZA and Annex ZZB, which are integral parts of this document.

### **Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 63024:2017 was approved by CENELEC as a European Standard with agreed common modifications.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 60085	NOTE	Harmonized as EN 60085.
IEC 60112:2003	NOTE	Harmonized as EN 60112:2003 (not modified).
IEC 60112:2003/AMD1:2009	NOTE	Harmonized as EN 60112:2003/A1:2009 (not modified).
IEC 60364-6:2006	NOTE	Harmonized as HD 60364-6:2007 (modified).
IEC 60384-14:2013	NOTE	Harmonized as EN 60384-14:2013 (not modified).
IEC 60695-2-10:2013	NOTE	Harmonized as EN 60695-2-10:2013 (not modified).
IEC 60998-2-3	NOTE	Harmonized as EN 60998-2-3.
IEC 61000-3-2	NOTE	Harmonized as EN 61000-3-2.
IEC 61000-3-3	NOTE	Harmonized as EN 61000-3-3.
IEC 62423	NOTE	Harmonized as EN 62423

ISO 306

NOTE Harmonized as EN ISO 306.

### **Common modifications**

#### 4 Classification

Add a new subclause after 4.7:

- 4.Z1 According to the range of ambient air temperature (only for ARD according to 4.2.2 and 4.2.3)
- **4.Z1.1** ARD for use at ambient air temperatures between -5 °C and +40 °C;
- **4.Z1.2** ARD for use at ambient air temperatures between -25 °C and +40 °C.
- 6 Marking and other product information
- 6.1 Standard marking

Add the following new item:

p) for ARD classified according to 4.Z1.2, ambient air temperature with the symbol (the value -25 included in the snow flake symbol according to ISO 7000:2014, Figure 0027). For devices according to 4.1.2, the information of the ambient air temperature shall not be visible after assembly.

### 8 Requirements for construction and operation

### 8.1 Mechanical design Teh STANDARD PREVIEW

## 8.1.1 General (standards.iteh.ai)

Add at the end of the subclause the following new text:

SIST EN 63024:2018

"ARD shall be assembled only with main MPDs/having ai higher of lequal-range of ambient air temperature (see 4.Z1)." ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

Add a new subclause after 8.15:

#### 8.Z1 Behaviour at low ambient air temperature

ARD classified according to 4.2.2 and 4.2.3 for use in the range of -25  $^{\circ}$ C to +40  $^{\circ}$ C shall operate reliably at low temperatures.

For the ARD+MPD, the relevant subclauses of the MPD standard applies:

- a) EN 61008-1:2004, 8.Z1, for ARD classified according to 4.2.2 (RCCBs);
- b) EN 61009-1:2004, 8.Z1, for ARD classified according to 4.2.3 (RCBOs).

Compliance is checked by the test of 9.18.

### 9 Tests

### 9.18 Verification of the operating characteristics

## 9.18.3 Verification of the reclosing subordinated to the measurements of the resistance between live parts

Add at the end of Subclause 9.18.3 the following new text:

RCDs classified in according with 4.Z1.2 shall also perform the test with an ambient temperature of  $(-25 \pm 2)$  °C.

### 9.22.5 Electromagnetic emission of ARDs

Add at the end of the clause the following text:

The text on the statistical evaluation of mass produced products in Clause 7 of CISPR 14-1 does not apply.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 63024:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

### Table D.1 - Test sequences

Add a new row at the end of to the table as follows:

I	6.1 p)	Verification of the correct operation at low ambient air temperatures
	9.18.3	for RCCBs for use at temperatures between -25 °C and +40 °C
	(last	
	paragraph)	

Add the following annexes:

Annex ZA (normative) Normative references to international publications with their corresponding European publications

Annex ZZA (informative) Relationship between this European standard and the essential requirements of Directive 2014/30/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

Annex ZZB (informative) Relationship between this European standard and the safety objectives of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 63024:2018 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

### Annex ZA

(normative)

## Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: <a href="https://www.cenelec.eu">www.cenelec.eu</a>.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60065 (mod)	2014	Audio, video and similar electronic apparatus - Safety requirements	EN 60065	2014
IEC 60384	Series	Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 9: Sectional specification: Fixed capacitors of ceramic dielectric, Class 2	EN 60384	Series
IEC 60664-1	2007	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems - Part 1: Principles, requirements and tests	EN 60664-1	2007
IEC 60664-3	https://s	Insulation coordination for equipment within low-voltage systems. Part 3: Use of coating potting or moulding for protection against pollution	EN 60664-3 5c4-873a-	2017
IEC 60898-1	2015	Electrical accessories - Circuit-breakers for overcurrent protection for household and similar installations - Part 1: Circuit-breakers for a.c. operation	-	-
IEC 60898-2	2016	Circuit-breakers for overcurrent protection for household and similar installations - Part 2: Circuit-breakers for a.c. and d.c. operation	· _	-
IEC 60947-5-1	-	Low-voltage switchgear and controlgear - Part 5-1: Control circuit devices and switching elements - Electromechanical control circuit devices	EN 60947-5-1 3	2016
IEC 60950-1 (mod)	-	Information technology equipment - Safety - Part 1: General requirements	EN 60950-1	2006
IEC 61000-4-2	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-2: Testing and measurement techniques - Electrostatic discharge immunity test	EN 61000-4-2	2009
IEC 61000-4-3	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-3: Testing and measurement techniques - Radiated, radio-frequency, electromagnetic field immunity test	EN 61000-4-3	2006

Publication	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 61000-4-4	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-4: Testing and measurement techniques - Electrical fast transient/burst immunity test	EN 61000-4-4	2012
IEC 61000-4-5	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-5: Testing and measurement techniques - Surge immunity test	EN 61000-4-5	2014
IEC 61000-4-6	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-6: Testing and measurement techniques - Immunity to conducted disturbances, induced by radio-frequency fields	EN 61000-4-6	2014
IEC 61000-4-16	-	Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 4-16: Testing and measurement techniques - Test for immunity to conducted, common mode disturbances in the frequency range 0 Hz to 150 kHz	EN 61000-4-16	2016
IEC 61008-1 (mod)	2010	Residual current operated circuit-breakers without integral overcurrent protection for household and similar uses (RCCB's) - Part 1: General rules	EN 61008-1	2012
+A1 (mod) +A2 (mod)	2012 2013	Teh STANDARD PREVIE	+A1 +A2	2014 2014
IEC 61009-1 (mod)	2010	Residual current operated circuit-breakers with integral overcurrent protection for household and similar uses (RCBOs) -	EN 61009-1	2012
+A1 (mod)	2012 <sup>s://s</sup>	Part 1: General rules tandards. iteh avcatalog/standards/sist/57343281-71b8-4: ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018	5c4_873a-	2014
+A2 (mod)	2013	ec3c2/e8a2ue/sist-etF03u24-2u18	+A2	2014
IEC 61189-2	-	Test methods for electrical materials, printed boards and other interconnection structures and assemblies - Part 2: Test methods for materials for interconnection structures	EN 61189-2	2006
IEC 61543	1995	Residual current-operated protective devices (RCDs) for household and similar use - Electromagnetic compatibility	EN 61543	1995
+A1	2004	Liectromagnetic compatibility	+ A11	2003
+A2	2005		+A2	2006
IEC 61558	Series	Safety of transformers, reactors, power supply units and combinations thereof	EN 61558	Series
IEC 62019	-	Electrical accessories - Circuit-breakers and similar equipment for household use - Auxiliary contact units	EN 62019	1999
CISPR 14-1	-	Electromagnetic compatibility - Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus - Part 1: Emission	EN 55014-1	2017
ISO 7000	2014	Graphical symbols for use on equipment - Registered symbols	-	-

### Annex ZZA

(informative)

## Relationship between this European standard and the essential requirements of Directive 2014/30/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

This European standard has been prepared under the European Commission standardisation request C(2016) 7641 final of 30.11.2016<sup>1</sup>, ('M/552'), as regards harmonised standards in support of Directive 2014/30/EU relating to electromagnetic compatibility, to provide one voluntary means of conforming to essential requirements of Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility [2014 OJ L96].

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZA.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive, and associated EFTA regulations.

Table ZZA.1 – Correspondence between this European standard and the Essential Requirements set out in Directive 2014/30/EU [2014 OJ L96]

Essential requirements of Directive 2014/30/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks / Notes		
Annex I. 1(a) (electromagnetic	9.22.5	For CISPR 14-1, the text on the		
disturbances) iTeh	STANDARD PRE' (standards.iteh.ai)	statistical evaluation of mass produced products in Clause 7 does not apply.		
	(3 ******)			
Annex I. 1(b) (electromagnetic	8.15-9.22			
immunity)	SIST EN 63024:2018			
https://standatids.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-				

ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

**WARNING 1:** Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

**WARNING 2:** Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

electromagnetic compatibility.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> COMMISSION IMPLEMENTING DECISION C(2016) 7641 final of 30.11.2016 on a standardisation request to the European Committee for Standardisation, to the European Committee for Electrotechnical Standardisation and to the European Telecommunications Standards Institute as regards harmonised standards in support of Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to

## Annex ZZB (informative)

## Relationship between this European standard and the safety objectives of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L96] aimed to be covered

This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request relating to harmonized standards in the field of the Low Voltage Directive, M/511, to provide one voluntary means of conforming to safety objectives of Directive 2014/35/EU of the European Parliament and of the Council of 26 February 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to the making available on the market of electrical equipment designed for use within certain voltage limits [2014 OJ L96].

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table ZZB.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive, and associated EFTA regulations.

Table ZZB.1 – Correspondence between this European standard and Article 3 of Directive 2014/35/EU [2014 OJ L153]

Safety Objectives of Directive 2014/35/EU	Clause(s) / sub-clause(s) of this EN	Remarks / Notes
(1)(a)	1, 2, 3, 4, 5, 6 - 9.4	7115117
(1)(b)	6.2, 8.1.1, 8.1.2.1, 8.1.2.2 and	VIEW
	<sup>9</sup> 5tandards.iteh.ai)	
(1)(c)  https://stand	7, 8.1.2.8, 8.10, 8.11, 8.15, 9.5.2, 9.5.4, 9.7 <u>s4, 9.13, 9.18.1, 9.</u> 18.2, 19.18.3, 9.19.1, 9.19.2 and 9.2281-7	1b8-45c4-873a-
(2) (a)	8.2, 8.5, 9.3, 8.10.8, 8.11, 8.13, 8.14, 9.1, 9.7.4, 9.13, 9.18.4, 9.19.1, 9.19.2, 9.20 and 9.21	
(2) (b)	8.1.5, 8.1.6, 8.4, 9.8, 9.9 and 9.12	
(2) (c)	8.1.2.3, 8.1.2.4, 8.1.2.5, 9.5.2 and 9.5.3	
(2) (d)	8.1.3, 8.1.4, 8.3, 9.6, 9.7 and 9.11	
(3) (a)	8.7 - 9.15	
(3) (b)	8.8, 8.9, 8.15, 9.16, 9.17 and 9.22	
(3) (c)	8.6, 8.12, 9.14 and 9.17	

**WARNING 1** — Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

**WARNING 2** — Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

SIST EN 63024:2018

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 63024:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/57343281-71b8-45c4-873a-ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018



IEC 63024

Edition 1.0 2017-12

# INTERNATIONAL STANDARD

# NORME INTERNATIONALE

Requirements for automatic reclosing devices (ARDs) for circuit-breakers, RCBOs and RCCBs for household and similar uses

Exigences pour les dispositifs à refermeture automatique (DRA) pour disjoncteurs, ID et DD, pour usages domestiques et analogues

ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

COMMISSION ELECTROTECHNIQUE INTERNATIONALE

ICS 29.120.50 ISBN 978-2-8322-5132-4

Warning! Make sure that you obtained this publication from an authorized distributor.

Attention! Veuillez vous assurer que vous avez obtenu cette publication via un distributeur agréé.

### CONTENTS

F	DREWC	)RD	6			
IN	TRODU	JCTION	8			
1	Scop	pe	9			
2	Norn	Normative references				
3	Term	ns and definitions	11			
4		sification				
_	4.1	According to the method of construction				
	4.1	According to the associated MPD				
	4.2	According to the associated MFD				
	4.4	According to the safety means during the assessment				
	4.4	According to the connection to FE				
	4.6	According to maximum number of reclosing operations				
	4.7	According to mechanical interlock between MPD operating means and ARD	14			
	4.7	enabling/disabling system	14			
5	Char	acteristics				
	5.1	Summary of characteristics				
	5.2	Rated quantities				
	5.2.1	•				
	5.2.2		15			
	5.2.3					
	5.2.4					
	5.2.5					
	5.2.6					
	5.2.7	2-27-0-20-/ (2024 2010				
6		ing and other product information				
•	6.1	Standard marking				
	6.2	Instructions for assembly and operation				
7		dard conditions for operation in service				
'		General				
	7.1 7.2	Conditions of installation				
	7.2					
0		Pollution degree				
8	•	uirements for construction and operation				
	8.1	Mechanical design				
	8.1.1					
	8.1.2					
	8.1.3	1 9	20			
	8.1.4	Clearances and creepage distances for electronic circuits connected between live parts or between live parts and the earth	20			
	8.1.5	Screws, current-carrying parts and connections	22			
	8.1.6	Terminals for external conductors	22			
	8.2	Protection against electric shock	22			
	8.3	Dielectric properties and isolating capability	23			
	8.4	Temperature rise	23			
	8.5	Mechanical and electrical endurance	23			
	8.6	Performance at short-circuit currents	23			
	8.7	Resistance to mechanical shock and impact	23			

	8.8	Resistance to heat	23
	8.9	Resistance to abnormal heat and to fire	24
	8.10	Operating characteristics	24
	8.11	Assessment means for ARD according to 4.3.2	25
	8.11.	1 General	25
	8.11.	2 Assessment means operating by limitation of the test voltage	25
	8.11.	Assessment means operating by limitation of the test current	25
	8.12	Safety in blocked condition	26
	8.13	Test device	26
	8.14	Ageing	26
	8.15	Electromagnetic compatibility (EMC)	
9	Tests	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	9.1	General	
	9.2	Test condition	
	9.3	Measurement of the reclosing time after the tripping of the MPD	
	9.4	Test of indelibility of marking	
	9.5	Verification of the non-influence of the ARD on the correct operation of the	∠1
	9.5	MPD	27
	9.5.1	Verification of the operating characteristics of the MPD	
	9.5.2	·	
		MPD has been manually opened D.I., D.D. D. V.I.D. W.	28
	9.5.3	Verification of the enabling/disabling system of the ARD	28
	9.5.4	Verification of the maximum number of consecutive reclosings	28
	9.6	Tests of creepage distances and clearances for electronic circuits (abnormal	
		conditions)	
	9.7	Requirements for capacitors, specific resistors and inductors used in electronic circuits ec3c27e8a20e/sist-en-63024-2018	32
	9.7.1	General	
	9.7.2	Capacitors	32
	9.7.3	Resistors	32
	9.7.4	Inductors and windings	33
	9.8	Test of reliability of screws, current-carrying parts and connections	
	9.9	Test of reliability of terminals for external conductors	
	9.10	Verification of protection against electric shock	
	9.11	Test of dielectric properties and isolating capability	
	9.12	Temperature rise	
	9.13	Verification of the mechanical and electrical endurance – Verification of the	
		reclosing system of the ARD	34
	9.13.	1 General test conditions	34
	9.13.	2 Test procedure	34
	9.13.	3 Condition of the ARD after the test	34
	9.14	Short-circuit test	35
	9.14.	1 General conditions for short-circuit test	35
	9.14.	2 Test circuit and test quantities	35
	9.14.	·	
	9.14.	·	
	9.15	Resistance to mechanical shock and impact	36
	9.16	Test of resistance to heat	
	9.17	Resistance to abnormal heat and to fire	36
	0 18	Verification of the operating characteristics	36